

## BARBARA KSIĄŻEK

ur. 1935; Żurawie

Miejsce i czas wydarzeń	Żurawie, dwudziestolecie międzywojenne
Słowa kluczowe	II wojna światowa, Żurawie, Czernięcin, Turobin, rzeka Por, Por (rzeka), dzieciństwo, wspomnienia z dzieciństwa

### Miejsca z dzieciństwa

Wieś, w której mieszkaliśmy, Żurawie, pamiętam bardzo [dobrze] – [były tam] bardzo małe domeczki ze słomianymi dachami. Pamiętam kościół w Czernięcinie, to była wieś najbliższa. Pamiętam sklep. Ta wieś [Żurawie] leżała nad rzeką Por. Wtedy rzeka była nieuregulowana – w tej chwili zrobiony jest z niej kanał, ale [wówczas] były tam mokradła, łąki mokre, przez które prowadziły groble, którymi na skróty można było dojść właśnie do tej wsi Czernięcin i do Turobina. W zimie, jak zamarzło to wszystko, można było [tamtedy] przejechać bryczką czy furmanką – ale w lecie można było tylko drogą na około dojechać do Turobina.

Był taki moment, że rozcięłam sobie głowę – przewróciłam się, rozcięłam sobie czoło. [Rodzice] zawieźli mnie do lekarza do Turobina, tam był doktor, który był doktorem rodzinnym, tak jak to się teraz nazywa. Od urodzenia do śmierci prowadził ludzi, on pomógł mnie urodzić, a potem szył mi głowę. Pamiętam jazdę do tego miasteczka.

[Wszystkie] takie obrazki są dziecka kilkuletniego. Wiadomo że część wspomnień jest zawsze zmieniona w jakimś sensie albo utrwalana w [innej] postaci. Jeżeli rozmawiało się o jakichś faktach, o jakichś zdarzeniach w domu, to potem dziecko może sobie przypisywać, że ono [to] pamięta, a faktycznie może nie tyle pamiętać z własnej pamięci, tylko ze słyszenia, opowieści o tym.

<b>Data i miejsce nagrania</b>	2021-01-25, Lublin
<b>Rozmawiał/a</b>	Tomasz Czajkowski
<b>Transkrypcja</b>	Łukasz Pankowiec
<b>Redakcja</b>	Łukasz Pankowiec
<b>Prawa</b>	Copyright © Ośrodek „Brama Grodzka – Teatr NN”